

Iya Ife Nla

Paroles et Musique : Claude NOAH

Bawo, Ọmọbinrin,
O ti pẹ diẹ, mo n wo ẹ,
O n sunkun gbogbo ẹjẹ ti ọkan rẹ,
Fun kini, sọ fun mi, kilode ti irora naa ?
Comment vas-tu, ta ni o jẹ gangan?
Sọ fun mi, fun ẹniti o tọ si irora yi?
Ẹni ti o faọ si irora bẹ,
Ko tọ si, mo fẹ sọ fun ọ ni ipari.

Wo mi, wa, ẹ itẹwọgba kekere kan,
Jẹ ki irọlẹ naa mu gbogbo ẹwà rẹ lọ.
Rìn, yanrìn, jẹ ki ayọ gba ọ,
Iwọ ni irawọ, Ọmọbinrin, wa tan imọlẹ !

Gbogbo ẹjẹ jẹ irawọ ti n ji,
Ma jẹ ki ọrun pa gbogbo ẹwà rẹ.
O ni pupọ lati fun, ọpọlọpọ ala lati so,
Ayọ n duro de ọ, ma ẹ bẹru, gùn ni aisi gbogbo.

Wo mi, wa, ẹ itẹwọgba kekere kan,
Jẹ ki irọlẹ naa mu gbogbo ẹwà rẹ lọ.
Rìn, yanrìn, jẹ ki ayọ gba ọ,
Iwọ ni irawọ, Ọmọbinrin, wa tan imọlẹ !

Ati pe, bi alẹ ẹ dabi pe kò ni ipari,
Ranti, lẹhin ọsán, ni owurọ wa.
Ma ẹ gbagbe, iriri yi jẹ fun ọgbọn,
Gẹgẹbi ẹdá, o le jinde, ma d'ẹru,
Jẹ ki orisun ayọ tuntun bẹrẹ lati tan.

Bawo, Ọmọbinrin, mo n wa,
Ìtàn rẹ jẹ alailegbẹ, ma gbagbe,
Iwọ ni irawọ, ti o ko fihan,
Wa tan imọlẹ, jẹ ki gbogbo aiye rẹ mọ.